

المواصفة القياسية الدولية أيزو 37100

الترجمة الرسمية
Official translation
Traduction officielle

الإصدار الأول
2016-12-15

المدن والمجتمعات المستدامة – المفردات

Sustainable cities and communities — Vocabulary(E)

Aménagement durable des villes et des collectivités — Vocabulaire(F)

iTeh Standards
(<https://standards.iteh.ai>)
Document Preview

ISO 37100:2016

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/iso/0d35f35d-85e7-467e-b8ed-984fa9a66590/iso-37100-2016>

طبعت في الأمانة المركزية ISO في جنيف، سويسرا كترجمة عربية رسمية بالإنابة عن 10 هيئات أعضاء في ISO التي اعتمدت دقة الترجمة (انظر القائمة في صفحة ii).

الرقم المرجعي
ISO 37100/2016 (A)
الترجمة الرسمية

©ISO 2016



إخلاء مسؤولية (تنويه)

قد يحتوي هذا الملف (PDF) على خطوط مُدمجة ، وبموجب سياسة الترخيص لـ Adobe فإنه يمكن طباعة هذا الملف أو الإطلاع عليه ، على ألا يتم تعديله ما لم تكن الخطوط المُدمجة فيهمُرخصة و مُحَمَّلة في الحاسوب الذي يتم فيه التعديل . و تتحمل الأطراف - عند تنزيل هذا الملف - مسؤولية عدم الإخلال بسياسة الترخيص لـ Adobe، في حين أن السكرتارية العامة لايزو لا تتحمل أي مسؤولية قانونية حيال هذا المجال .

تعد الـ Adobe علامة تجارية مسجلة للشركة المتحدة لنظم الـ Adobe.

يمكن الحصول على جميع التفاصيل الخاصة بالبرامج المستخدمة في إنشاء هذا الملف من المعلومات العامة المتعلقة بملف (PDF) ، ولأجل الطباعة فقد حُسِّت المتغيرات الداخلة في إنشاء (PDF)، حيث رُوعي أن يكون استخدام هذا الملف ملائماً لأعضاء المنظمة الدولية للتقييس ، وفي حالة حدوث أي مشكلة تتعلق بهذا الملف ، يُرجى إبلاغ السكرتارية العامة على العنوان المسجل أدناه.

جهات التقييس العربية التي أعتمدت المواصفة

- مؤسسة المواصفات والمقاييس الأردنية
- هيئة الإمارات للمواصفات والمقاييس
- المعهد الجزائري للتقييس
- الهيئة السعودية للمواصفات والمقاييس
- الجهاز المركزي للتقييس والسيطرة النوعية
- الهيئة العامة للصناعة
- الهيئة السودانية للمواصفات والمقاييس
- الهيئة اليمنية للمواصفات والمقاييس وضبط الجودة
- المعهد الوطني للمواصفات والملكية الصناعية
- هيئة المواصفات والمقاييس العربية السورية
- المركز الوطني للمواصفات والمعايير القياسية
- الهيئة المصرية العامة للمواصفات والجودة



وثيقة حماية حقوق الطبع والنشر

أيزو 2016 ©

جميع الحقوق محفوظة. وما لك يرد خلاف ذلك، لا يجوز إعادة إنتاج أي جزء من هذا الإصدار أو استخدامه بأي شكل أو بأي وسيلة إلكترونية أو ميكانيكية بما في ذلك النسخ أو النشر على الإنترنت أو الإنترنت دون إذن خطي إما من المنظمة الدولية للتقييس على العنوان أدناه أو أحد الهيئات الأعضاء في المنظمة الدولية للتقييس في دولة الجهة الطالبة.

مكتب حقوق ملكية المنظمة الدولية للتقييس

الرمز البريدي: 56-1211-Ch - جنيف 20

هاتف: 0041227490111

فاكس: 0041227490947

بريد إلكتروني: copyright@iso.org

الموقع الإلكتروني: www.iso.org

تم نشر النسخة العربية في 2023

تم النشر في سويسرا

المحتويات

iv	تمهيد.....	
1	المجال.....	1
1	المراجع التكميلية.....	2
1	المصطلحات والتعاريف.....	3
1	المصطلحات المتعلقة بالتنمية المستدامة والمرونة والذكاء.....	1/3
3	المصطلحات المتعلقة بالمنشأة والمدينة والمجتمع.....	2/3
4	المصطلحات المتعلقة بالإدارة.....	3/3
6	المصطلحات المتعلقة بالجودة والمطابقة.....	4/3
7	المصطلحات المتعلقة بالمؤشرات والمقاييس.....	5/3
8	المصطلحات المتعلقة بالبنية التحتية والخدمات.....	6/3
10	المصادر (المراجع ذات العلاقة).....	

iTeh Standards
(<https://standards.itih.ai>)
Document Preview

ISO 37100:2016

<https://standards.itih.ai/catalog/standards/iso/0d35f35d-85e7-467e-b8ed-984fa9a66590/iso-37100-2016>

تمهيد

الأيزو (المنظمة الدولية للتقييس) هي اتحاد عالمي لهيئات المواصفات الوطنية (الهيئات الأعضاء في ISO). عادة ما يتم العمل على إعداد المواصفات الدولية من خلال لجان ISO الفنية. وكل هيئة عضو مهتمة بموضوع شكلت له لجنة فنية، لديها الحق في ان تكون ممثلة في هذه اللجنة. تشارك في العمل أيضاً المنظمات الدولية الحكومية وغير الحكومية ذات الصلة مع ISO. تتعاون ISO بشكل وثيق مع اللجنة الدولية الكهروتقنية IEC (بشأن جميع مسائل التقييس الكهروتقني)

والإجراءات المستخدمة في تطوير هذه الوثيقة وتلك التي يقصد بها أن تستخدم في صيانتها فيما بعد (بالتعديل أو الجذف وما إلى ذلك) يرد وصفها في توجيهات ISO/IEC في جزئها الأول. وعلى سبيل الخصوص يجب مراعاة معايير الاعتماد المختلفة المطلوبة للأنواع المختلفة من وثائق ISO. وقد كتبت مسودة هذه الوثيقة طبقاً للقواعد التحريرية الواردة في الجزء الثاني أدلة وتوجيهات ISO/IEC (انظر www.iso.org/directives)

و نود لفت الانتباه إلى احتمالية أن تكون بعض عناصر هذه الوثيقة خاضعة لحقوق براءة الاختراع. و لن تتحمل المنظمة الدولية للتقييس (ISO) مسؤولية تحديد أي من هذه الحقوق أو جميعها.

ستكون في المقدمة تفاصيل أي حقوق براءة الاختراع تم تحديدها أثناء إصدار هذه المواصفة القياسية وعلى قائمة إعلانات براءات الاختراع المستلمة الخاصة بالمنظمة الدولية للتقييس ISO (انظر www.iso.org/patents).

أي اسم تجاري مستخدم في هذه الوثيقة هو معلومات تم تقديمها لمنفعة مستخدمي الوثيقة ولا تشكل مصادقة. ولأى تفسيرات لمعاني مصطلحات خاصة ب ISO أو أية تعابير ذات علاقة بتقويم المطابقة وكذلك المعلومات حول التزام ISO بمبادئ منظمة التجارة العالمية فيما يختص بالعوائق الفنية للتجارة (TBT) ، انظر URL www.iso.org/iso/foreword.html التالي.

واللجنة المسؤولة عن هذه المواصفة هي اللجنة الفنية ISO / TC 268، المدن والمجتمعات المستدامة

iTeh Standards
(<https://standards.itih.ai>)
Document Preview

[ISO 37100:2016](https://standards.itih.ai/catalog/standards/iso/0d35f35d-85e7-467e-b8ed-984fa9a66590/iso-37100-2016)

<https://standards.itih.ai/catalog/standards/iso/0d35f35d-85e7-467e-b8ed-984fa9a66590/iso-37100-2016>

